



# DZIENNIK URZĘDOWY WOJEWÓDZTWA ŚLĄSKIEGO

---

Katowice, dnia 26 września 2022 r.

Poz. 5925

## UCHWAŁA NR XLIII/346/2022 RADY GMINY CHYBIE

z dnia 20 września 2022 r.

**w sprawie zasad udzielania osobom fizycznym dotacji celowej na dofinansowanie kosztów budowy podłączeń budynków do sieci kanalizacji sanitarnej wybudowanej w ramach projektu „Ochrona wód zbiornika wody pitnej dla aglomeracji Górnego Śląska poprzez uporządkowanie gospodarki wodno-ściekowej na terenie aglomeracji Chybie”**

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 15, art. 40 ust. 1, art. 41 ust. 1 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (tekst jednolity: Dz. U. z 2022 r., poz. 559), w związku z art. 400a ust. 1 pkt 2, pkt 8, art. 403 ust. 2, ust. 4 i ust. 5 ustawy z dnia 27 kwietnia 2001 r. Prawo ochrony środowiska (tekst jednolity: Dz. U. z 2021 r., poz. 1973)

### **Rada Gminy Chybie uchwała co następuje:**

§ 1. Przyjmuje się zasady udzielania osobom fizycznym dotacji celowej na dofinansowanie kosztów budowy podłączeń budynków do sieci kanalizacji sanitarnej wybudowanej w ramach projektu „Ochrona wód zbiornika wody pitnej dla aglomeracji Górnego Śląska poprzez uporządkowanie gospodarki wodno-ściekowej na terenie aglomeracji Chybie”.

§ 2. Zasady, o których mowa w § 1 stanowią załącznik do niniejszej uchwały.

§ 3. Wykonanie uchwały powierza się Wójtowi Gminy Chybie

§ 4. Uchwała podlega ogłoszeniu w Dzienniku Urzędowym Województwa Śląskiego.

§ 5. Uchwała wchodzi w życie po upływie 14 dni od dnia jej ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Województwa Śląskiego.

Przewodniczący Rady Gminy

**Piotr Gmuzdek**

Załącznik Nr 1 do uchwały Nr XLIII/346/2022  
Rady Gminy Chybie  
z dnia 20 września 2022 r.

**„Zasady udzielania osobom fizycznym dotacji celowej na dofinansowanie kosztów budowy podłączeń budynków do sieci kanalizacji sanitarnej wybudowanej w ramach projektu „Ochrona wód zbiornika wody pitnej dla aglomeracji Górnego Śląska poprzez uporządkowanie gospodarki wodno-ściekowej na terenie aglomeracji Chybie”**

## **§ 1. Definicje**

1. **Gmina:** Gmina Chybie.

2. **Fundusz RFIL:** Rządowy Fundusz Inwestycji Lokalnych

3. **Mieszkaniec:** osoba fizyczna, która posiada tytuł prawny do nieruchomości zlokalizowanej na terenie aglomeracji Chybie, dla której realizowana będzie inwestycja związana z budową podłączenia budynku do gminnej sieci kanalizacji sanitarnej wybudowanej w ramach projektu „Ochrona wód zbiornika wody pitnej dla aglomeracji Górnego Śląska poprzez uporządkowanie gospodarki wodno-ściekowej na terenie aglomeracji Chybie”.

4. **Budynek:** budynek mieszkalny jednorodzinny w rozumieniu art. 3 pkt 2a ustawy z dnia 7 lipca 1994 roku – Prawo budowlane (Dz. U. z 2021 r. poz. ) – budynek wolno stojący albo budynek w zabudowie bliźniaczej, szeregowej lub grupowej, służący zaspokajaniu potrzeb mieszkaniowych, stanowiący konstrukcyjnie samodzielną całość, w którym dopuszcza się wydzielenie nie więcej niż dwóch lokali mieszkalnych albo jednego lokalu mieszkalnego i lokalu użytkowego o powierzchni całkowitej nieprzekraczającej 30% powierzchni całkowitej budynku.

5. **Podłącze kanalizacyjne:** przyłączenie budynku do gminnej sieci kanalizacji sanitarnej wybudowanej w ramach zadania „Budowa kanalizacji sanitarnej w Gminie Chybie – Etap II zad 4 i etap III” wdrażanego w projekcie „Ochrona wód zbiornika wody pitnej dla aglomeracji Górnego Śląska poprzez uporządkowanie gospodarki wodno-ściekowej na terenie aglomeracji Chybie”.

6. **Wniosek o udzielenie dotacji:** pisemna deklaracja Mieszkańca o chęci skorzystania z dotacji, którego wzór stanowi załącznik nr 1 do niniejszego Regulaminu.

7. **Katalog kosztów kwalifikowanych:** wartość nakładów rzeczowych, na podstawie których ustalane jest dofinansowanie zadań w ramach budowy podłączenia

8. **Dotacja celowa:** środki finansowe przyznane Mieszkańcowi na podstawie umowy na dofinansowanie budowy podłączenia kanalizacyjnego dla danego budynku.

9. **Umowa:** umowa na dotacje celową zawarta pomiędzy Gminą a Mieszkańcem.

## **§ 2. Zasady ogólne udzielania dotacji**

1. Dotacja celowa przeznaczona jest na dofinansowanie kosztów budowy podłączeń kanalizacyjnych celem przyłączenia budynków do gminnej sieci kanalizacji sanitarnej wybudowanej w ramach zadania „Budowa kanalizacji sanitarnej w Gminie Chybie – Etap II zad 4 i etap III” wdrażanego w projekcie „Ochrona wód zbiornika wody pitnej dla aglomeracji Górnego Śląska poprzez uporządkowanie gospodarki wodno-ściekowej na terenie aglomeracji Chybie”.

2. Dotacja celowa jest przyznawana ze środków Rządowego Funduszu Inwestycji Lokalnych (RFIL)

3. O dotację celową może ubiegać się osoba fizyczna posiadająca tytuł prawny do dysponowania nieruchomością położoną na terenie aglomeracji Gminy Chybie, w której będzie realizowane dotowane przedsięwzięcie, zwana dalej *Mieszkańcem*.

4. Udzielenie dotacji celowej następuje na podstawie pisemnej umowy zawartej pomiędzy Gminą Chybie a Mieszkańcem.

5. Dotacja celowa nie obejmuje kosztów, o których mowa w ust. 1, poniesionych przed zawarciem umowy o dotację celową, o której mowa w ust. 4.

6. Dotacja celowa obejmuje koszty kwalifikowane podłączenia kanalizacyjnego, które określa Tabela nr 1 stanowiąca załącznik nr 2 do niniejszych zasad (*Katalog kosztów kwalifikowanych*)

7. Dotacja celowa nie stanowi pomocy de minimis, wobec czego nie obejmuje budowy podłączenia kanalizacyjnego dla budynków, w których prowadzona jest wyłącznie działalność gospodarcza.

8. W przypadku budynku z lokalem użytkowym w którym jest prowadzona działalność gospodarcza, dotację celową do budowy podłączenia kanalizacyjnego pomniejsza się o udział procentowy przypadający na powierzchnię ww. lokalu w odniesieniu do całkowitej powierzchni użytkowej budynku. Na podstawie danych będących w posiadaniu Urzędu.

9. Podpisując umowę o udzielenie dotacji celowej Mieszkaniec zobowiązuje się do realizacji zadania w terminie, zakresie i na zasadach w niej określonych.

10. Warunkiem wypłaty dotacji celowej jest podpisana przez Mieszkańca umowa na odbiór nieczystości ciekłych z WZC Sp. z o. o. z siedzibą w 43-450 Ustroń, ul. Myśliwska 10

### **§ 3. Wysokość dotacji**

1. Wysokość dotacji celowej do 1 m.b. wybudowanego podłączenia dla zabudowanej nieruchomości do gminnej sieci kanalizacji sanitarnej, wynosi 142,00 zł brutto (słownie: sto czterdzieści dwa złote 00/100).

2. Maksymalny poziom dofinansowania nie przekroczy 45% wartości kosztów, o których mowa w *Katalogu kosztów kwalifikowanych*.

3. W przypadku budynku z lokalem użytkowym, w którym prowadzona jest działalność gospodarcza, wysokość dotacji jest obliczana z uwzględnieniem zapisu w § 2 ust. 8

### **§ 4. Warunki i tryb postępowania w sprawie udzielenia dotacji**

1. W celu otrzymania dotacji celowej Mieszkaniec zobowiązany jest złożyć wniosek o udzielenie dotacji, którego wzór stanowi **załącznik nr 1** do niniejszych Zasad.

2. Do wniosku o udzielenie dotacji *Mieszkaniec* ubiegający się zobowiązany jest dołączyć:

- 1) oświadczenie o posiadaniu tytułu prawnego do dysponowania nieruchomością,
- 2) stosowną umowę lub inny dokument poświadczający prawo do dysponowania nieruchomością, jeżeli Mieszkaniec nie jest właścicielem lub użytkownikiem wieczystym nieruchomości

3. Wnioski o udzielenie dotacji składać można w Urzędzie Gminy Chybie w terminach określonych w ogłoszeniu o naborze w danym roku kalendarzowym.

4. Wnioski będą rozpatrywane pod względem formalnym i merytorycznym.

5. Gmina ma prawo wezwać Mieszkańca do wyjaśnienia lub uzupełnienia złożonego wniosku, a Mieszkaniec ma obowiązek dokonania wyjaśnień bądź uzupełnień w terminie wynikającym z otrzymanego pisma o konieczności uzupełnień lub wyjaśnień.

6. Wniosek o udzielenie dotacji będzie rozpatrywany po przedłożeniu wyjaśnień lub/i uzupełnień o których mowa w ust.5

7. Dotacja celowa przysługuje Mieszkańcowi, który powierzy wykonanie podłączenia kanalizacyjnego nieruchomości Gminie, jako inwestorowi zastępczemu, na podstawie umowy o udzielenie dotacji celowej, o której mowa w § 2 ust. 4

8. Wzór umowy o udzielenie dotacji celowej wraz z wymaganymi złącznikami, o których mowa w ust. 4, oraz uproszczonym projektem i kosztorysem przyłącza, będą udostępniane *Mieszkańcom* osobiście lub pocztą elektroniczną, w siedzibie Jednostki Realizującej Projekt (JRP) Urzędu Gminy w Chybiu ul. Bielska 40, 43-520 Chybie, piętro I pok. 33 w godzinach pracy Urzędu. Dopuszcza się również możliwość wyznaczenia innego miejsca i terminów w zależności od potrzeb.

9. Do umowy o udzielenie dotacji celowej *Mieszkaniec* ubiegający się o dotację zobowiązany jest dołączyć:

- 1) zobowiązanie o likwidacji zbiornika na nieczystości ciekłe (szamba) lub o podjęciu i przeprowadzeniu stosownych czynności adaptacyjnych celem wykorzystania szamba do gromadzenia wód opadowych.
- 2) oświadczenie o zapoznaniu się z projektem przyłącza
- 3) oświadczenie o zapoznaniu się z kosztami wykonania podłączenia

10. Terminy wydawania Mieszkańcom dokumentów, o których mowa w ust. 4 i 5 będą podawane do publicznej wiadomości, z wykorzystaniem różnych źródeł przekazu, w tym: na stronie internetowej Gminy Chybie [www.chybie.pl](http://www.chybie.pl), portalach społecznościowych, tablicach ogłoszeń na terenie Gminy Chybie.

11. Mieszkaniec zobowiązany jest dostarczyć podpisaną umowę o udzielenie dotacji celowej wraz z załącznikami, o których mowa w ust. 5, w terminie 7 dni od odbioru przedmiotowych dokumentów, w siedzibie JRP lub potwierdzenia ich otrzymania pocztą elektroniczną.

12. Rozpoczęcie procedury weryfikacji umowy o udzielenie dotacji celowej wraz z załącznikami następuje w terminie do 7 dni od dnia jej złożenia w siedzibie Urzędu Gminy Chybie.

13. W przypadku złożenia niekompletnych dokumentów, Mieszkaniec zostanie wezwany do jego uzupełnienia w terminie 5 dni od daty otrzymania wezwania. W szczególnych wypadkach, np. urlop, wyjazd zagraniczny, niedyspozycyjność zdrowotna, termin ten może ulec wydłużeniu.

14. Umowy nieuzupełnione w terminie pozostaną bez rozpatrzenia.

15. Informacja o podpisaniu przez Gminę Chybię umowy o udzielenie dotacji celowej, w tym możliwości i sposobu odbioru podpisanego egzemplarza, zostanie przekazana Mieszkańcowi w terminie do 3 dni od dnia jej podpisania.

16. Umowa o udzielenie dotacji celowej określa w szczególności:

- 1) przeznaczenie dotacji, tj. nazwa i opis zakresu rzeczowego zadania,
- 2) wysokość przyznanej dotacji,
- 3) warunki wykonania podłączenia objętego dotacją,
- 4) sposób i termin rozliczenia dotacji.

17. W przypadku niepodpisania Umowy na przyznanie dotacji, co jest jednoznaczne z rezygnacją z jej otrzymania, dotacja może zostać przyznana kolejnemu Mieszkańcowi na cel zgodny z niniejszymi zasadami.

## **§ 5. Sposób rozliczenia dotacji**

1. Warunkiem otrzymania i rozliczenia dotacji celowej jest przedłożenie przez Mieszkańca w ustalonym w umowie o udzielenie dotacji terminie, dokumentów potwierdzających przyłączenie do kanalizacji, tj.

- 1) podpisana umowa na odbiór nieczystości ciekłych z WZC Sp. z o. o. z siedzibą w 43-450 Ustroń, ul. Myśliwska 10
- 2) oświadczenie o likwidacji zbiornika bezodpływowego na nieczystości ciekłe (szambo) lub o podjęciu i przeprowadzeniu stosownych czynności adaptacyjnych celem wykorzystania szamba do gromadzenia wód opadowych.

2. Po dostarczeniu przez Mieszkańca dokumentów niezbędnych do rozliczenia dotacji, o których mowa w ust.1, sporządzony zostanie przez Gminę protokół rozliczenia udzielonej dotacji. Kopię protokołu rozliczenia otrzymuje Mieszkaniec.

3. Dotacja nie jest wypłacana na koto mieszkańca. Rozliczenie przyznanej Mieszkańcowi dotacji wykonuje gmina Chybie z Wykonawcą robót podłączeniowych.

## **§ 6. Wyłączenie Mieszkańca z dotacji**

1. Wyłączenie Mieszkańca z otrzymania dotacji celowej na podłączenie budynku może nastąpić:

- 1) na wniosek Mieszkańca złożony w Urzędzie Gminy Chybie;
- 2) na skutek odstąpienia Mieszkańca od podpisania Umowy
- 3) na skutek niedopełnienia warunków Umowy

**§ 7. Postanowienia końcowe**

1. Sposób wykorzystania przyznanej dotacji podlega kontroli Wójta Gminy Chybie.
2. Mieszkaniec zobowiązany jest umożliwić przeprowadzenie kontroli właściwego korzystania z przyłącza kanalizacyjnego, pod rygorem zwrotu kwoty udzielonej dotacji.
3. Przyznana tytułem dotacji kwota podlega zwrotowi na zasadach określonych w umowie o dotację w przypadku zaprzestania korzystania z przyłączenia kanalizacyjnego danej nieruchomości (rozwiązania umowy na odbiór nieczystości ciekłych z WZC sp. z o.o.), na którego budowę została udzielona dotacja.

**§ 8. Załączniki**

Integralną część niniejszych zasad stanowią:

1. Wzór wniosku o udzielenie dotacji – załącznik nr 1;
2. Katalog kosztów kwalifikowanych – załącznik nr 2

Załącznik nr 1 do Zasad

**Wniosek o udzielenie dotacji**

**w zakresie „Zasad udzielania osobom fizycznym dotacji celowej na dofinansowanie kosztów budowy podłączeń budynków do sieci kanalizacji sanitarnej wybudowanej w ramach projektu „Ochrona wód zbiornika wody pitnej dla aglomeracji Górnego Śląska poprzez uporządkowanie gospodarki wodno-ściekowej na terenie aglomeracji Chybie”**

**1. Dane wnioskodawcy:**

Imię i nazwisko .....

Adres zamieszkania .....

Adres przyłączanego budynku .....

Telefon..... e-mail .....

Numer działki .....

Tytuł prawny do przyłączanego budynku mieszkalnego: właściciel/współwłaściciel/inny (podać jaki)

.....

**2. Oświadczenia:**

Oświadczam, że:

- 1) zapoznałem/łam się i akceptuję treść **„Zasad udzielania osobom fizycznym dotacji celowej na dofinansowanie kosztów budowy podłączeń budynków do sieci kanalizacji sanitarnej wybudowanej w ramach projektu „Ochrona wód zbiornika wody pitnej dla aglomeracji Górnego Śląska poprzez uporządkowanie gospodarki wodno-ściekowej na terenie aglomeracji Chybie”**
- 2) zapoznałem/am się z poniższą klauzulą informacyjną dotyczącą naboru wniosków o udzielenie dotacji w zakresie „Zasad udzielania osobom fizycznym dotacji celowej na dofinansowanie kosztów budowy podłączeń budynków do sieci kanalizacji sanitarnej wybudowanej w ramach projektu „Ochrona wód zbiornika wody pitnej dla aglomeracji Górnego Śląska poprzez uporządkowanie gospodarki wodno-ściekowej na terenie aglomeracji Chybie” zgodnie z art. 13 ust. 1 i 2 Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych) (DZ. Urz. UE L 119 z 04.05.2016, str. 1), zwanym w dalszej części RODO, informuję, że:
  - a) Administratorem Pani/Pana danych osobowych jest Urząd Gminy w Chybiu, ul. Bielska 78, 43-520 Chybie.
  - b) W celu uzyskania informacji dotyczących przetwarzania Pani/Pana danych osobowych proszę kontaktować się z inspektorem ochrony danych osobowych: [iodo@chybie.pl](mailto:iodo@chybie.pl), tel. 33/ 856 10 96 w. 24.
  - c) Pani/Pana dane osobowe przetwarzane będą na podstawie Art. 6 ust. 1 lit. c RODO oraz na podstawie obowiązku prawnego ciążącego na Administratorze określonego Ustawą z dnia 13.09.1996 r. o utrzymaniu czystości i porządku w gminach (Dz. U. z 2022 r., poz. 1297 z późn. zm.), w zakresie „Zasad udzielania osobom fizycznym dotacji celowej na dofinansowanie kosztów budowy podłączeń budynków do sieci kanalizacji sanitarnej wybudowanej w ramach projektu „Ochrona wód zbiornika wody pitnej dla aglomeracji Górnego Śląska poprzez uporządkowanie gospodarki wodno-ściekowej na terenie aglomeracji Chybie” w celu związanym z przeprowadzeniem procedury naboru wniosków, przyznaniem i rozliczeniem dotacji celowej na dofinansowanie budowy podłączenia kanalizacyjnego ww. budynku.
  - d) Pani/Pana dane osobowe będą przechowywane przez okres wymagany przepisami prawa w zakresie archiwizacji.

- e) Odbiorcą Pani/Pana danych osobowych będą tylko podmioty upoważnione na podstawie przepisów prawa oraz podmioty przetwarzające dane osobowe na podstawie stosownych umów podpisanych z Administratorem i na jego polecenie, tj. podmioty świadczące określone usługi na rzecz Administratora.
- f) Posiada Pani/Pan prawo do żądania od administratora dostępu do danych osobowych Pani/Pana dotyczących, prawo do ich sprostowania lub ograniczenia przetwarzania danych osobowych z zastrzeżeniem przypadków, o których mowa w art. 18 ust. 2 RODO oraz prawo do wniesienia skargi do Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych – ul. Stawki 2, 00-193 Warszawa, gdy uzna Pani/Pan, że przetwarzanie danych osobowych Pani/Pana dotyczących narusza przepisy RODO.
- g) Podanie przez Panią/Pana danych osobowych wskazanych w przepisach prawa jest wymogiem ustawowym, a ich niepodanie spowoduje niemożność rozpatrzenia Pani/Pana wniosku. Natomiast udostępnienie Administratorowi danych osobowych wykraczających poza wskazane w przepisach prawa, nie jest konieczne dla rozpatrzenia wniosku i jest w pełni dobrowolne.
- h) Pani/Pana dane osobowe nie będą przekazywane do państwa trzeciego/organizacji międzynarodowej.
- i) Pani/Pana dane nie będą przetwarzane w sposób zautomatyzowany w tym również w formie profilowania.
- 3) W budynku jest prowadzona/nie jest prowadzona\* działalność gospodarcza.**

\*Niepotrzebne skreślić

.....

(data i podpis Mieszkańca)

Załącznik Nr 2 do uchwały Nr XLIII/346/2022  
Rady Gminy Chybie  
z dnia 20 września 2022 r.

**„do zasad udzielania osobom fizycznym dotacji celowej na dofinansowanie kosztów budowy połączeń budynków do sieci kanalizacji sanitarnej wybudowanej w ramach projektu „Ochrona wód zbiornika wody pitnej dla aglomeracji Górnego Śląska poprzez uporządkowanie gospodarki wodno-ściekowej na terenie aglomeracji Chybie”**

**KATALOG KOSZTÓW KWALIFIKOWANYCH -  
(POZYCJE ROBÓT BUDOWLANYCH OBJĘTYCH DOTACJĄ)**

Tabela Nr 1

Lp.	Opis robót	j.m.
<b>Roboty przygotowawcze</b>		
1	Roboty pomiarowe przy liniowych robotach ziemnych	km
2	Rozebranie płyt dachowych żelbetowych o grubości do 10 cm – rozbiórka szamba	m <sup>3</sup>
3	Rozebranie ścian betonowych o grubości do 20 cm – rozbiórka szamba	m <sup>3</sup>
<b>Roboty ziemne</b>		
4	Roboty ziemne wykonywane koparkami podsiębiernymi z transportem urobku samochodami samowyladowczymi	m <sup>3</sup>
5	Wykopy oraz przekopy wykonywane koparkami podsiębiernymi	m <sup>3</sup>
6	Wykopy liniowe o ścianach pionowych pod rurociągi, kolektory z wydobyciem urobku łopatą lub wyciągiem ręcznym	m <sup>3</sup>
7	Ażurowe umocnienie pionowych ścian wykopów liniowych palami szalunkowymi (wypraskami) wraz z rozbiórką	m <sup>2</sup>
8	Demontaż studni rewizyjnych z kręgów betonowych o śr. 1200 mm w gotowym wykopie – demontaż 1 komory szamba z kręgów betonowych	kpl.
9	Zасыpywanie wykopów liniowych o ścianach pionowych – podsypka piaskowa i obsypka kanału	m <sup>3</sup>
10	Zасыpywanie wykopów liniowych o ścianach pionowych – wymiana gruntu	m <sup>3</sup>
11	Zасыpywanie wykopów spycharkami	m <sup>3</sup>
<b>Roboty montażowe</b>		
12	Kanały z rur PVC o śr. zewn. 160 mm	m
13	Studzienki kanalizacyjne systemowe „WAVIN” o śr. 315	szt.
14	Rury ochronne o śr. nominalnej 250 mm	m
15	Zabezpieczenie istniejących kabli energetycznych rurami ochronnymi dwudzielnymi z PCW o śr. do 110 mm	m
16	Uszczelnianie końców rur ochronnych o śr. nominalnej 250 mm	szt.
<b>Roboty porządkowe</b>		
17	Rozplantowanie spycharkami ziemi wydobytej z wykopów liniowych	m <sup>3</sup>